

# GLAS NARODA.

## List slovenskih delavcev v Ameriki.

Stev. 71.

New York, 14 junija 1902.

Leto X

### Miličarji morilci.

Pri štrajku v Pawtucket smrtno ranili dečka.

Pawtucket, R. I., 12. junija. Vlada je razglasila v tukajšnjem mestu izjemno stanje in poslala semkaj milico, ktere naloga je tukajšnja nemira, kteri so nastali radi štrajku motormenov in sprovidnikov tukajšnje poulične železnice poravnati.

Milico je semkaj poslal govor na Kimball, ker mestno zastopstvo ni hotelo pomnožiti policijsko možtvo. Včeraj zvečer je ljudstvo napadlo 16 mož tukajšnjega šerifa in ob jednem tudi rasbilo par vozov poulične železnice. Več deputijev je bilo ranjenih.

Sedaj stražijo ulice konjice in pešci. Ob vseh progah poulične železnice stražijo vojaki, radi česar danes ni prišlo do novih demonstracij.

Providence, R. I., 12. junija. Sprovidníci im motormeni so poslali danes govorju odbor, ktere je govorju naprosili, naj med njimi in družbo posreduje. Vendar so pa to storili prepozno, kajti družba je izjavila, da ima dovolj novih služabnikov ter da starih ne potrebuje.

Pawtucket, R. I., 12. junija. Pri štrajku služabnikov tukajšnje poulične železnice, kteri so prišeli dne 2. junija štrajkat, prišlo je danes do prolivaju krvi. Neki deputi šerif je ob 1. uri popoludne streljal na 12letnega dečka Tanner Paterson, ktere je smrtno ranjen. O popoludne so štrajkarji obkloplili štiri vozove poulične železnice na Pawtucket Ave., radi česar so deputi šerifi in posebni policiji takoj prišeli ljudstvo razgaujati. Med tem je prišel na lico mesta oddelek konjice in sotinja peščev. Štrajkarji so sprejeli milico s kamenjem, kar so deputi prišeli v množico streljati. Štrajkarji so se potem vrnali.

Ob 1. uri popoludne so štrajkarji na Main ulici zopet obkloplili voz poulične železnice, ktere je bil napolnjen z deputiji in ktere je spremjeval oddelok konjice. Vojaki so zopet streljali na štrajkarje. Tri osobe so bile ranjene.

Imenovanega dečka je neki zdravnik takoj preiskal in izjavil, da je deček smrtno ranjen.

Pawtucket, R. I., 13. junija. Milica se vedno straži ulice tukajšnjega mesta. Danes zjutraj morali so vojaki tir poulične železnice očistiti, kajti na tiru je bilo vse polno kamenja in družbi predmetov, ktere stvari so štrajkarji po noči napolnili na tir. Ljudstvo je radi postopanja deputov šerifov ogroženo. Mostni mayor Fitzgerald je naprosil govorju, naj milico takoj odpove, ker za javni mir in red zadošča policija.

Dopoludne so vojaki radi metanja kamenja arstirali pet osob.

### Topovi v Pawtucket.

Pawtucket, R. I., 13. junija. Milica ima polne roke opravila, da odstrani kamenje, kteregor štrajkarji vsaki čas na tir nalagajo. Potem so prišeli posamezni vozovi voziti. Danovih nemirov ni prišlo. Tam, kjer so se včeraj pripetili nemiri, je milica danes postavila na stražo baterijo topništva, da zamore v sledu potrebe takoj prišesti s streljanjem.

### Baron prodajalec krompirja.

Newyorské sodišče v Ludlow St. istrošlo je barona de Velmonta, ktere je za ransu tvrdke po New Yorku prodajal krompir in pri tem neko tvrdko ogoljuval za \$1500, potrošen sodišču.

### Iz delavskih krogov.

#### O štrajku premogarjev.

morejo pomagati. Pred letom dni so posestniki rovov svoje kurilce prisilili iz unije izstopiti, ali pa službu ostaviti.

Scranton, Pa., 13 junija. Radi štrajka ima tudi tukajšnja sodečna mnogo praviti. "Lackawanna Co." skuša sodnim potom prepovedati bojkot in skabje, ktere so radi bojkota škodovani nameravajo vložiti rasne tožbe za odškodnino. Skab Otto Schillinger je tožil štrajkarje Roger Campbella, Thomas Mahona in M. Englisha na plačilo odškodnine v znesku \$2000 ker so ga imenovani premogarji baje na videz obesili in o njem nešramno ter smešno govorili. Schillinger trdi, da so štrajkarji pred njegovo hišo obesili na brzjavni drug slama-tega moča, na kterega so napisali: "Skab Schillinger." Christian Schillinger zahteva isto sveto, ratun tegu zahtevajo odškodnino tudi drugi skabje.

Lancaster, Pa., 13 junija. V bližnjem Coleraine najele so razne premogarje druge velike pašnike, kjer

se sedaj pasu nad 3000 oslov raznih družb. Pašnike so najele za celo poletje. Oslom je toraj štrajk dobrodošel.

Indianapolis, Ind., 13. junija. Tujnik tukajšnje premogarske unije je danes naznani, da se bude v kratkem vršila konferenca pokrajinskih zastopnikov premogarjev glede splošnega štrajka. On je za trdno prepričan, da se bodo premogarji odzvali pozivu na štrajk.

Boston, Mass., 13. junija. Od tukaj in Everetta so poslali že veliko količino koka v New York. Danes je odpljalo proti New Yorku več s trdim premogom naloženih parnikov.

#### Konec štrajka.

Chicago, Ill., 12 junija. Danes je jela krožiti vest, da je štrajk delavcev za stroje "Allis Chalmers" tovarn kolčan. Oba stranki sta namreč včeraj zvečer zborovali v tukajšnjem Great Northern hotelu in se sporazumeli za 55 urno tedensko delo. Štrajkarji so zahtevali vpeljavo 54 urno tedensko delo. Družba je sklenila plačevati delavcem isto plačo, kakor je plačujejo druga slična podjetja, radi česar so štrajkarji zahtevi za pripoznanje unije preklicali.

#### Šteklarji štrajkajo.

Bridgeport, O., 12 junija. Štiristo delavcev tukajšnje "Crystal Glass Works" je danes prenehalo z delom, ker se družba ni ravnila po plačilnej lestvici.

#### Unija čistilcev čevljev.

Newyorské čistilci čevljev namejavajo v kratkem vstanoviti svojo unijo. Početkom tega tedna je njihov odbor razdelil med čistilce čevljev pozive, ki so pisani v italijanskem jeziku. Začasne unijake uradnike so že izvolili.

#### 500 delavcev odslovili.

Bellows Falls, Vt., 13 junija. Štirje delavci tukajšnje papirnice, ki je last International Paper Co., danes za \$1.50 dnevne plače niso hoteli delati in so rahtevali 25 centov več. Kaj je tovarniško vodstvo najelo skabe, so ostali delavci protestirali, na kar jim je družba odgovorila s tem, da je 500 delavcev odslovila.

#### Povečanje plače.

Reading, Pa., 13. junija. "Reading Iron Company" je danes obvestila svoje delavce, da bodo prihodnji teden plačo svojih služabnikov povečala.

#### Štrajk barvarjev.

V New Yorku je dne 13. junija prišelo štrajkat 1000 barvarjev raznih tvrdk. Barvarji zahtevajo po \$4 dnevne plače, kar jim pa

### Generalni štrajk delavcev kositarjev in škatelj.

Včeraj je prišelo nad 3000 delavcev newyorské tovarne trusta American Tin Can Co. štrajkat. Štrajka so se udeležili tudi delavci trgovih tovarn v Brooklynu, Newarku in Bostonu. Delavci štrajkajo ker jim trust ni hotel dovoliti, da bi ob sobotih popoludne praznuvali v njihove unije neče pripoznati. V trgovih tovarnah dela tudi na stotine deklek in otrok, kateri "zaslužijo" na teden po \$2.70, dokim znaša največja plača \$6 na teden. Možki, kateri morajo v tovarnah opravljati najtežja dela dobre po \$2 na dan.

### Strajk služabnikov poulične železnice v Toronto.

Toronto, Ont., Canada, 13 junija. Jutri bodo prišeli služabniki tukajšnje poulične železnice štrajkati, ker je ravnatelj njihove zahteve

glede pripoznana unije in povečanja plače odklonil.

**Trust za izdelovanje motorjev.**

Newyorské izdelovalci električnih strojev, kakor tudi posestniki tovarn motorjev raznih družb mest so ustanovili trust, kterega namen je izdelovati velike motore, kateri bodo nadomogočali sedanje lokomotive na velikih železnicah. Trust ima že sedaj za \$25 000 000 naročil. Trustu se bodo pridružile tudi razne evropske tvrdke.

#### Zahteva \$50.000 odškodnine.

Manheim Brown, porotnik znane Molinexovne pravde, ktere je radi "prenapornega dela" tekom pravde proti morilcu milijonarja Rice obolel, zahteva sedaj \$50 000 odškodnine. Imenovani porotnik je uamreč moral iti pes po dežju iz sodišča v Astor House, na katerem potu se je tako prehladil, da je že sedaj nevarno bolan.

#### Solnicarica.

Ker je v New Yorku poštal zolet vroč in zelo vlažno, pripetila sta se včeraj zopet dva služaja solnicarice.

Voznik William Dunham je na 6. Avenue in 40. ulici, Manhattan Borough, v New Yorku umrl radi solnicarice.

Elizabeth Ford, ktere je čistila pisarie "American Bank Note Co." na Trinity Place, Manhattan Borough, v New Yorku, umrla je pri delu.

#### Kanalizacija pustinje.

Washington, 13. janija. V senatu so danes s 146 proti 55 glasovom sprejeli predlog gledé kanalizacij zapadnjih puščav. Ako bodo dočlane države izdakate same poravnale, jim bude tudi zvezina vlad pomagala. Kanalizacija boda vredna \$750.000. Naravno, da bodo minolo več let, predno bodo načrti popolnoma izgotovljeni.

#### Ker se je vozila v zamorskom voznu.

Richmond, Va., 13. junija. V Alexandrij so danes zvečer arstirali gospodinjno Mary Lourts Lee, ker je grešila proti "Jim Crow" postavi, katera prepoveduje skupno vožnjo belih in zarezcev. Ona se je vozila s zamorskim vozom "Washington in Mount Vernon" železnice in ni vedela o imenovanem zakonu, radi česar tudi ni izvršila sprednjkovo povelje, ko jej je ukazal, naj voz ostavi. Sodišče jo je oprijisto.

#### Našlo se je,

da najcenejše in najlepše izdelave, znake (badges) in šerpe, slovenske tvrdke: E. Bachman, 523 W. 18. St., Chicago, Ill. Pišite po cenu in ga dobite sastonj.

### Krvolčni Mehikanci.

#### Pomorili nad 200 Indijancev.

Tucson, Arizona, 12 junija. Včeraj je prišlo nad 3000 delavcev newyorské tovarne trusta American Tin Can Co. štrajkat. Štrajka so se udeležili tudi delavci trgovih tovarn v Brooklynu, Newarku in Bostonu. Delavci štrajkajo ker jim trust ni hotel dovoliti, da bi ob sobotih popoludne praznuvali v njihove unije neče pripoznati. V trgovih tovarnah dela tudi na stotine deklek in otrok, kateri "zaslužijo" na teden po \$2.70, dokim znaša največja plača \$6 na teden. Možki, kateri morajo v tovarnah opravljati najtežja dela dobre po \$2 na dan.

Tucson, Arizona, 12 junija. Včeraj je prišel semkaj iz Prietas, Sonora, polkovnik William Christy. On poroča o napadu in klanju, kjer je vprizorilo mehikansko vojaštvu med Yucati Indijanci v Santa Rosa, 35 mej daleč od Minas Prietas. Indijanski vojaki, kateri zasledujejo bilo pravilstvo v neki pokrajini, so odšli dalje v gorovje, dočim so v Santa Rosa ostavili ženske in otroke, kateri je čuvalo le 80 Indijancev. O tem je zvedel general Torres in takoj odsopal 600 vojakov proti mestu z nalogom, naj mesto obklopi in pomore vse mesto in mladeniča, kateri zamorejo nositi orožje. Mehikanci so prišli nepravilno do indijanskega taborišča in zasedli vse izhode, na kar so pričeli na Indijance streljati. Po streljali so možki, ženske in otroki. Kdor je ostal še živ, so ga zabili z bajonetom. Od osemdesetih vojščkov, kateri so odbajajoči Indijanci, ostavili v taborišču, ni niti jeden ostal pri življenju. Razen teh so Mehikanci usmrtili tudi nad 100 žens in otrok. Mrtve so pustili v taboru dočim so še žive ženske in otroki odgnali v Minas Prietas, od kjer jih bodo poslali v Hermosillo.

Yucati Indijanci zatrjujejo, da oni krvavih boje niso izvrali in da ljubijo mir, toda Mehikanci so jih tirali do obupa, radi česar so bili prisiljeni prijeti za orožje. Mehikanska vlada skuša sedaj Yucati Indijance popolnoma zatreti in je ukazala, vse moža in ženske, kateri zamorejo vojaki debiti, tako usmrtili.

#### Našli zgubljeno hčerkko.

Rodriga M. Nathan, ki stanevale v hiši št. 25, Jefferson St., Hoboken, N. J., je dvanaest let žalovala za svojo, takrat 3 leta staro hčerkko Mary, ktere je dne 6. avgusta 1890 brez sledu zginula. Mad tom, ko sta bila in mati bila skoraj prepričana, da je Mary že davnega mrtva,

Yukui Indijanci zatrjujejo, da oni krvavih boje niso izvrali in da ljubijo mir, toda Mehikanci so jih tirali do obupa, radi česar so bili prisiljeni prijeti za orožje. Mehikanska vlada skuša sedaj Yucati Indijance popolnoma zatreti in je ukazala, vse moža in ženske, kateri zamorejo vojaki debiti, tako usmrtili.

#### Parnik se potopil.

Dubique, Ia., 12. junija. Vseledi viharja potopil se je danes ob tukajšnjem obali parnik "Ravenna". Tri osobe so vtonile, ostali so se rešili.

#### Predsednik družbe poneveril osem tisoč dolarjev.

Kansas City, Mo., 12. junija. Člani tukajšnje "Siegel Sanders Live Stock Commission Co." so predsednika imenovane družbe Fr. Siegelja obtožili radi poneverjenja \$8000. Imenovan sveto je zgubil neznane spekulacije. Frank Rockefeller, milijonar v Clevelandu O., je pri imenovanem podjetju izgubil sveto \$500 000. Tošenje je po vsem zapadu znan živinski trgovec.

#### Naša stara mamica.

Hvaležnost nas navdaja, ko se spomnimo na našo dobro mamico, h kateri smo se vedno zatekli, ko je bilo v enem ali drugem oziru potrebo dober svet, posebno pa v slučaju bolezni, ker znali smo da ima stara mamica vsakvrstnih zdravilnih zelišč in korenin, ktere so sami v domačem gozdruži nabrali in so bile sigurno zdravilo za vsakvrstne bolezni. Tukaj v Ameriki je to skoraj nemogoče in potrebno bi bilo vse potrebitne koreninice in zelišč v korenin, importiranih iz drugih krajev.

Za želodec in druge organe, jetra in ledvice je to vino izvrstno, poleg tega pa se čisti in pomnoži kri. Reumatizem in glavobol sčasoma popolno izgine, dihanje postane pravilno in lahko, telesna moč večja sploh, človek je popolnoma prerojen in ima veselje do življenja in dela tako pije to zdravilno grenačino vino. Prodajajo to vino lekarnari, dobrì gostilnici in izdelovalci Jos. Triner, 799 South Ashland Ave., Chicago, Ill.

### Nesreča.

#### Nevihta v New Yorku.

Včeraj zvečer smo imeli v New



## Jugoslovanska Katoliška Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarija 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

### URADNIKI:

Predsednik: JOHN HABJAN, Box 303, Ely, Minnesota;  
Podpredsednik: JOHN GLOBOKAR, Box 871, Ely, Minn.;  
I. tajnik: JOŠEF AGNIČ, Box 266, Ely, Minnesota;  
II. „, JOHN LOVŠIN, Box 291, Ely, Minnesota;  
Blagajnik: IVAN GOVŽE, Box 105, Ely, Minnesota;

### NADZORNICKI:

IVAN PAKIĆ, Box 278, Ely, Minn.;  
MIKE ZUNIČ, 481-7th St., Calumet, Mich.;  
JOŠIP GORIŠEK, 5136 Ruby St., Pittsburg, Pa.

### POROTNI ODBOR:

JOHN KERŽIŠNIK, predsednik, Box 188, Federal, Pa.  
JOHN GERM, 1103 Cherry Alley, Braddock, Pa.  
FRANK VLHOVIČ, 1202 S. 13th St., Omaha, Neb.

Dopisi naj se blagovolijo pošiljati na I. tajnika: Joe Agnič, Box 266, Ely, Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljatve naj se pošljajo blagajniku: Ivan Govže, Box 105, Ely, Minn., in po svojem zastopniku.

Društveno glasilo je „GLAS NARODA“.

### Evropske in druge vesti.

London, 12. junija. Tajuji Champ od Baldwin-Zugber severne ekspedicije in dr. G. Shurkley iz New Yorka odpotovala bodoča jutri v Tromsø na Norveškem. Od tam bodoča odpotovala dne 1. julija s partnerom, Frithjofom na Fran Josipovem otok, kamor bodoča dovedla Baldwinovej ladji ekspedicije „Americ“ premog in da poizvesta kaj natančneje o ekspediciji Champ meni, da bode „Ameriko“ naši pri 82 stopinji severne širine v sludaju, da je Baldwin našel severni led, prišel bodo nasaj.

London, 12. junija. Kakor hčer pride kanadski ministriki predsednik Wilfrid Laurier v London, se bodo posvetovali z vladu radi izseljevanja Fincev. Dvanajstisoč Fincev se namerava izseliti v Kanado. Tekom množega meseca včelo je 1200 mladih Fincev iz Rusije. Oni bi morali biti v žaki.

Dunkirk, Francija, 12. junija. Na parniku „City of Perth“ kjer je došpel dne 4. maja iz Calcutte, pristrelita sta se dva slučaja kuge.

Carigrad, 12. junija. Na sultanova povelje so v Damasku usmrtili Fuad pašo, katerega je turška vlada nedavno poslala v proguanstvo v Arabijo. Fuad je bil na sultanova dvoru jeden prihodjanju sultana. Kasneje je bil na sumu, da je bil zaroten proti sultani. Bres najmanjih dokazov kazal ga je sultani zapreti, na kar je moral v proguanstvo.

Rim, 12. junija. Filipinski govor na Taft je uradoma nazušil vatikanu, da morajo pred vsemi redovniki in opatje ostaviti Filipinsko otočje, še le potem bodo Zjedravje kupile zemljišča, katera so last redovnikov.

London, 12. junija. Poslanec W. R. Cremer naprosil je danes vladu naj izda odredbo, kjer bodo določala, kako veliki smejo biti ženski klobuki o prilikih vedenja kralja Edwarda. Klobuki sedanje mode so namreč tako veliki, da bi vsaka ženska potrebovala na tribuanah po dva sedeža. Radi tega bodo vlasti ugodili prošnji poslanca, skoči tudi sedaj ne smagajo ženski klobuki.

Paris, 12. junija. Iz Berlina obrazovalja, da skuša nemška vlada na vse m godbe nadine preprečiti naseljevanje Boerov na nemškem osembru v istočni Afriki. V Berlinu se namreč boje, da bodo imeli z Boerji ravno toliko opraviti, kakor s Poljaki.

East London, Kapska Kolonija 12. junija. Norveška jadranka „Albara“, Švedska jadranska „Aurora“ in nemška ladija „Elise Luk“ so radi jugozapadnega viharia občale ob tukajšnji obali v pesku. Moruarji jadrance „Atbara“ so vtonili, dobiti se je moštvo ostalih dveh jadrank rabilo.

Pretoris, 12. junija. Dosedaj se je vdal 10,255 Boerov, mnogo Boerov je jedva 11 let starih. Večina njih ni doseglo 30 let svoje starosti dobiti je med njimi tudi mnogo staršev 70 let.

### Drobnosti.

Podpora pogorelcem. Na predlog deželne vlade v Ljubljani je ministerstvo za pogorelice v Združeni vasi dovolilo zoper 2000 K podpora.

Mlad samomorilec. V Trstu se je ustrelil 161-tni realec Romano Podretti zaradi slabega spridevala.

V Brežičah je umrl nadzordar H. Adamus v starosti 46 let, bil je naš nasprotnik ter sedel v mestnem zastopu. Uskoki žalujejo po njem.

Zaklad. V Rothenbergu pri Sv. Ani tik cegarske moje so našli v gozdu pod kupom kamenja vrh, ki je bil poln srebrnega denarja. Našeli so okrog 400 srebrnjakov iz 15. do srede 15. stoletja.

Toča in hudo uro so imeli v Mariborjih pri Kopru. V neko hišo je udarila strela in onevestila pet teh. Strela je poškodovala samo nekaj oprave.

Samomor. V Mariboru se je obiskala 30letna Marija Haas, žena knjigovodje.

Protestantizem. V prvem četrletju 1. 1902 je na Štajerskem prestopilo 113 osob iz katolicizma v protestantizem, 11 protestantov pa se je dalo pokatoličiti. Sredno!

Ljubezenska žaloigra. Pred 2 mesecema se je ustrelil na Reki kapitan Capp. Hotel se je ozentil z lepim, a siromašnim dekletem, Ido Obidy. Prosil je, da bi se mu dovolilo ozentiti brez kavcije, a prošnja mu je bila odbita. Za to se je ustrelil. Ida Obidy se je zastupila in po 2 mesedeh trpljenju umrla.

Specijski ulanec. Že tri tedne spi ulanec Bernecler v Justerburgu v vojaški belnišnici. Kadar je in pije, se zaveda baje le napol, sicer pa vedno trdno spi. Če ga kdo kaj vpraša, odgovarja zmešano ali pa molči. Zila mu utriplje počasi. Zdravniki ne vedo, kaj je ulancu, ki je sicer prav zdrav.

Državni dolgov. Skupni državni dolg Avstrije znaša 5 443 542.774 krun 97 vin, obresti tega skupnega dolga znašajo za leto 224,008 622 krun. Ker plača Ogrska samo del tega, mora plačati Avstrija sama 163 687 561 krun obresti. Poleg tega pa ima Avstrija sama od leta 1867 že 3 378,419 400 K. dolga.

4 obsedbe na smrt. Iz Temesvare poročajo, da je bil v Beli cerkvi roparski morilec Mihail Ignia s 3 sokrinci, s katerimi je napadel in v spajn ubil trgovca Gergessa in njegovo ženo ter oropal, obsojen na smrt na vislice. Vsi štirje morilci bodo obešeni skupno zaporedoma. Zadnji bo obešen Ignia.

Izkusnja za možitev. Na Norveškem morsa vsaka nevesta delati izkušnjo, da je godna za možitev, in sicer s tem, da mora izkazati pred izvedenci, ali zna kuhati, sihati in plasti nogavice. Norvežani hočejo torej le praktične žene!

Kralj, ki ni ničemeren, je baje Viktor Emanuel III. Pri IV. narodnem streljanju v Rimu je moral kralj po običaju prvi trikrat streli. Zadel ni nikdar nič, a hoteli so ga varati ter trdili, da je dvakrat zadel. Kralj pa se je smjal, da se ne da goljufati, kakor drugi kralji, ker ve, da ne zadene ničesar, saj ni streljal že dolgo.

Londom, 13. junija. Včeraj je 864 nadaljnih Boerov izročilo Angležem orožje, tako da znaša skupno število Boerov, kateri so do sedaj oddali orožje 12 000.

### Pretep v avstrijskem državnem zboru.

Dunaj, 12. junija. Kakor vedno tako so se tudi danes v avstrijskem državnem zboru v zabavo in „čest“ avstrijskega parlamenta poslanci veselo pretepi. Pretep je nastal radi medsebojnega psovovanja znanib vsemenskih državnozborskih Mihajlo, poslanca Wolfa in njegovega tovarista istega kalibra Schoennererja. Oba sta si medsebojno povедala resnico s tem, da sta se nazivala z „čačnico“, „lopovom“, „njipano živino“ in „korupirano zvinjo“. Končno je postal Schoennerer takoj rasburjen, da je odšel k Wolfu in ga hotel pretepeti. Privrženci obeh poslancev so se boja tudi udeležili in takoj je nastal v dvorani izvirno avstrijski pretep.

Pretoris, 12. junija. Dosedaj se je vdal 10,255 Boerov, mnogo Boerov je jedva 11 let starih. Večina njih ni doseglo 30 let svoje starosti dobiti je med njimi tudi mnogo staršev 70 let.

# DENARJE

Sedaj pošljem 100 kron za \$20.45

in 15 centov poštarine bodisi da kdo pošlje \$5 ali \$500.

## PAROBRODNE LISTKE

prodajam po izvirnih cenah in potnikom kolikor mogoče olajšam trud in skrb. Vsakdo naj mi javi dohod po kterež leženici in kedaj pride v New York in naš mož ga počaka na postaji, Ako kdo sam dojde na kak kolo, vendar naj nas pokliče na telefon in sicer 3795 Cortlandt. Rojaki se naj vedno name obrnejo, solidno in pošteno postrežbo jim jamči že moje dobro ime v devetletnem poslovanju.

Z veleštvovanjem,

FRANK SAKSER, 109 GREENWICH STREET, N. Y.

Vsakdo naj pazi na hišno številko 109 in se naj ne pusti pregovoriti, da je druga številka vse eno, v tem obstoji zvijača in mnogokrat prevara.

### Organist in cerkovnik

ješe službe; isti je izvren v cecilijanskem petju, zmožen voditi moški ali mešani zbor ter opravljati vse cerkvena opravila. Zmožen je slovenskega in nemškega jezika. V svoji stroki se je izvezbal v starji domovini ter želi takoj nastopiti v službo. Njegova žena je izvrstna pevka v šivilju. Ponudbe naj se blagovolijo nasloviti na:

Frank Venišnik,  
Box 106 Bessemer, Pa.  
(14. jun.)

### Naznanilo.

Slovencem in Hrvatom na Ely Minn., in okolici priporočam mojo

### prodajalnico,

kterej prodajam hišno in kuhinjsko pripravo, postelje, omare, mize, stole, peči in vsakovrstno že zemino. Dalje oskrbujem tudi

### pogrebne

in odredim vse potrebno za nje preskrbni krste in kar spada v tistroko. Govori se tudi slovenski in nemški. S spoštovanjem

M. E. GLEASON.  
ELY, MINN.

Slovencem in Hrvatom v Rock Springs, Wyo., in okolici priporočava najin

SALOON,

v katerem vedno točim izvrstno pivo, vino in whiskey, ter imamo na razpolago fine smotke. Dalje se lahko na nas obrne vsak rojak v bližini glede pošiljanja denarjev v staro domovino in gladje parobrodnih listkov, kar sva v zvezi z g. FR. SAKSERJEM v New Yorku, lahko vsakemu ceno in točno postrežava.

Za obilen obisk se priporočata

F. KERŽIŠNIK & J. MRAK,  
Prop's of PORTO RICO SALOON  
ROCK SPRINGS, WYO.

SLOVENSKA

Pratika

za leto 1902

je dobiti po 10 centov komad.

GLAS NARODA.

Lepo urejena slovenska

GOSTILNA

v ELY, MINN.,

v kateri vedno točim izvrstno pivo, fina vina in whiskey, prodajam tudi domače in importirane smotke.

Dalje naznamjam rojakom, da pošiljam denarje v staro domovino in sem v zvezi z g. Fr. Sakserjem v New Yorku; rojake tudi rad postrežem v družih zadevah glede vožnji listkov, posebno ako kdo želi koga sem vzeti, ali potuje v staro domovino. Z veleštvovanjem

Ivan Govže.

Jacob Stonich,

89 E. Madison Street,

Chicago, Ill.

Slika predstavlja srebrno uro za go spode. 18 Size Screw B navijak.

Cena uram:

Nikel ura ..... \$ 6.00

Srebrna ura ..... \$12.00

Srebrna ura ..... z dvema pokrovima \$13.00

Ako želite uro s 15. kamni, potem prilожite \$2.00 navedenim cennam:

Cena „Fahys Case Goldfield“ jamčene za let:

16 Size 7 kamnov \$15.00

16 " 15 " \$18.00

18 " 7 " \$14.00

18 " 15 " \$17.00

6 Size ura za dame

7 kamnov ..... \$14.00

OPOMBAT: Vse ure so najboljše delo Elgin in Waltham ter jamčene glede kakovosti.

Za obile naročbe se priporočam.

Jacob Stonich,

89 E. Madison Street, CHICAGO, ILL.



V mrazu.

Spisal Vladimir Korolenko.

(Dale.)

, „Pot je vodila po goštu, pod sanmi je zvono, konji so skoraj ne-prestani regetali in voznik je tu pa tam vstavljal odtrgal led, ki se je nabral krog nosnic konjev. Visoke smreke so kakor bele in mrsle prikazni zginjavele pred našimi očmi in njihova slika je še potem nekaj časa ostala pred našim duševnim odcesom.“

„Nastal je veber, zadnji solnčni žarki, kateri so postali še bolj rumeni, so gozd ostavili in dosegali jedva še drevesne vrhove. Jednoljuna bela tema pod drevjem postala je še jednoljuna in nekako modrobarna. Zvonenje konjskih zvonov bilo je čuti nekako gosto in polno, kakor da bi kedaj z žlico tolkel na steklenico polno tekčine. Zvonenje je vznemirjalo živece. Na nekem mestu razpazil sem izredno pojavo: blizu ceste vil se je nameč moder dim nad vejevjem. Na ostanku posekanega drevesa se del je moč, čeprav osoba je bila radi belega ozadja slična črnemu predmetu. Nad njim krog njega viselo je z negom samedeno vejevje, na katero vrhove je svetilo večerno sonce, dočim so bila debla drevja že v noči. Slika je bila čarobno krasna in uprav fantastična. Toda gradnase hitre vožnje je tudi ta slika ravno tako hitro zginula, kakor se je pojavila. V zadnjem trenotku se mi je celo dozdevalo, kakor da se je gozdni samotar premaknil. Vendar se pa jas nisem ganil. Slika je zginila in njen vtis v mojej domišljiji ni níšesar vzbudil.“

„Voznik se je okrenil proti nam, se sklonil in nekaj dejal; spominjam se še, da se je smejal. Toda za me ti glasovi niso več pomembniji, kakor oni šumenja pod sanmi — prasni glasovi, katerih takrat ni sem zapovedel. Tudi voznikov smeh se mi je dozdeval ves drugačen in na me ni napravil istega vtisa, kakor drugače. Videl sem le neprjetno rumen obraz, okrog katerega je bilo krzno; videl sem tudi dvoje oči z ojivnatimi trepalnicami. Njegova ustva so bila čudno zategnjena in tudi njegov glas je bil sličen zvonenju stekla. To je bilo vse. Tudi moj spremjevalec se je pričel gibati. Jaz menim, da je porval voznika, naj hitreje vozi.“

„Kratki dan je že davno minol, ko smo prišli na postajo, kjer smo se pripravili za prenočitev. Spominjam se še, da smo bili sredi kupa koč, ktere so bile zgrajene kakor na vseh postajah, vedenoma pod strmim skalovjem. Oni, kateri so izvolili ona zemljišča za stavbe, niso skrbeli za ugodnost kasnejših stanovnikov. Postaja N. je bila na odprtje kamenitej piano-ti kraj reke, ktera se je na tem mestu vila proti severu. Par vrt dalje od tukaj bi bila postaja na ugodnejšem prostoru, tam bi bila v zavetju gorovja, dočim je bila tukaj izpostavljena najhujšem severnem vetru.“

„Razum oficijelnega imena imela je postaja tudi ime „mrzla postaja“, kakor so je prebivalci nazivali. In v rešnici si človek ne more kaj predstavljati stvari, ktera bi bila sa mras bolj sposobna, nego ona s negom sametens in mrslemu vetrui izpostavljena kopica desk, blata in gnoja na kamenitih tleh. Gozd, po katerem smo dosegli potovali, se je pri travnikih kondal in toraj ni mogel varovati postaje proti mrasom. Iz gozda se prihajali dolgi, zamokli glasovi.“

„V ostalem smo bili pa tudi veseli, da smo imeli tako prenocišče, v katerem smo zamogli naše premrude pogreti. K sreči je bilo v okolici dovolj gorda, kateri ni bil last nikogar. Kmalu je plapolal v peči svetel ogenj, na kar smo polegli na po tebi rasprostrtnih odejah in kostah. Pred vsem smo naravnino spili na samovaru skuhani čaj. Nam je bilo celo težko drasti kosarce v rokah; zgubili smo namreč čut gorkote in radi tega smo se le ogzgali, mesto da bi se ogreli. Radi tega smo dejali čaj na stran in oddali v kočo. Moja brada se je še vedno tresla in mras sem čutil do kosti.“

„Krömar je popil naš čaj, pogostil tudi na pol zmrznenega voznika, naložil drva v peč in odšel k počitku. V temnej izbi je zavladala tišina.“

„Znaj je pa bilo slišati jednako-merne glasove, kakor da bi velikan „nekdo“ stopal po zmrznejo zemlji. Zemlja je zamoklo vzdihovala in potem obmolknila do prihodnjega koraka. Stopinje je bilo vedno bolj pogostoma čuti. Večkrat se je tudi naša izba stresla in v njenih prostorih je bilo čuti, kakor da bi veter divjal po prostem. Potem sem kljub kožuhom čutil, da je po tebi izbi vel mrzel veter, radi katerga so se iskre v dimniku podvujele.“

„To bode slabo,“ dejal je krömar proti zaspanemu vozniku. „Kako pa bode vozil? Pričel je razsajati severni veter.“

„Dá,“ dejal je voznik. „In mraz tudi ni ponehal.“

„Pri takem vetrju tudi pošta ne vodi.“

„Bog nas obvaruj,“ dejal je krömar zdihaje.“

„Jaz sem vedel, da imamo s severnim viharjem opraviti, kateri je v ostalem ob Ljenu le redka pojava, katera nastane tako, da nemudoma nastane veter, kateri skuša podreti težek mrzel zrak. Posamezui gozdnii glasovi in izredno šumenje bilo je prvo znamenje prvih poskusov veterja prodreti gosti zrak, kar se mu pa še ni posrečilo. Potem so postali glasovi gostej, dokler se niso spremenili v jeden sami glas, katerga je bilo neprestano slišati. Zrak, kateri je bil 40 stopinj mrzel, se je gibal in valoval, kakor da bi nad nami valovalo valovje oceana.“

„Pri tem šumu skušal sem zaspiti; vendar se pa vseh dogodkov nisem zamogel spominjati in misled, da sem blizu ognja v izbi ter da se bode v meni vse ono, kar je zmrznen in otrpušlo, kmalu otajalo, bil sem nekako čudno zadovoljen.“

„In v resnici, v meni se je nekaj odtajalo.“

„Dalje prihodnjih?“

**Frank Gule,**  
177 Atlantic Ave., Brooklyn, N.Y.,  
priporoča rojakom svoj

**HOTEL FLORENCE,**  
v katerem vedno toči sveže ameriško in plzensko pivo, najboljša domaća kakor tudi importirana vina, izvrstne smotke največjih tovarn. Nadalje ima na razpolago jako lepo

KEGLJIŠČE.

Za obilen obisk se priporoča

FRANK GULE.

**F. G. Tassotti,**  
67 Montrose Av., Brooklyn, N.Y.,  
naznanja Slovencem in Hrvatom, da je v zvezki z g. Fr. Sakserjem v New Yorku in pošilja po ceni, brzo in zanesljivo:

denarje v staro domovino  
po dnevnem kurzu. Rojakom dà navodila in pouk kako naj potujejo v staro domovino, ali koga od tam sem želé vseti. Sè spoštovanjem

**F. G. Tassotti,**  
67 Montrose Ave., Brooklyn, N.Y.

Slovencem in Hrvatom, posebno delavcem pri dogah v gozdovih Mississippi, Arkansasa, Tennessee itd. priporočam svoj

**St. Nicholas Hotel**  
Corner Main in Washington Streets,  
v Memphis, Tenn.

Pri meni bode vedno dobiti čednec in ceno in stanovanje in hrana, dalje sveže pivo, vino in whiskey kakovit fine smodke, vse po nizki ceni. K obilnemu obisku se priporočam Slovencem in Hrvatom s spoštovanjem \*

BLAŽ TURK

**Josip Losar**  
v East Helena, Mont  
priporoča svoje

**grocerijsko blago**  
kakor tudi OBLEKO, OBULALA  
za možke, ženske in otroke. Dalje:  
VINO, FINE SMODKE in ŽGanje  
in KUHINJSKO OPRAVO.  
Vse prodajam po najnižji ceni.

„Kromar je popil naš čaj, pogostil tudi na pol zmrznenega voznika, naložil drva v peč in odšel k počitku. V temnej izbi je zavladala tišina.“

„Znaj je pa bilo slišati jednako-

## Naznanilo.

Rojakom v CALUMETU in DOLLAR BAY naznam, da sem otvoril tudi na CALUMETU svoj SALOON, in imam sedaj

## Central Saloon

JOHN BARICH, Prop.

v Dollar Bay and Calumet, Michigan.

V obeh saloonih bodem točil vedno sveže pivo, najboljši whiskey in druge likere, kakor tudi dobra vina, ter prodajal fine smodke. Rojaki počastite me mnogokrat.

Dalje naznam, da sem tudi v zvezki z g. Fr. Sakserjem, 109 Greenwich St., New York, ter po isti ceni pošiljam novce v staro domovino, ter rojakom tudi vse drugo potrebno preskrbi.

JOHN BARICH,  
DOLLAR BAY & CALUNET, Mich.

## Naravno rudeče vino iz Concord grozdja

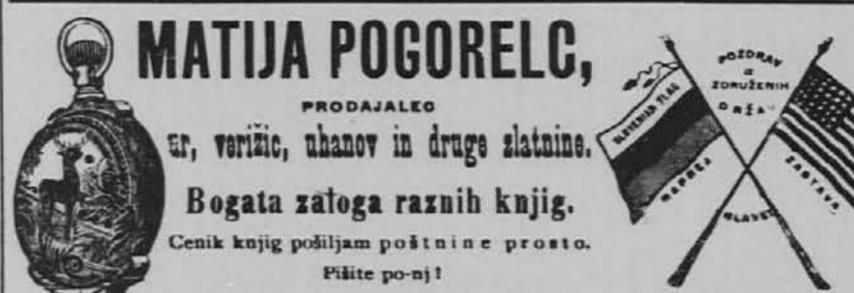
galona velja 33 ct, ako se kupi sed od 50 gal.

To vino je povsem naravno in ni ponarejeno ali zbrozgano.

Uzorce pošiljam na zahtevo. Moj naslov je:

ADAM BECKER,

440 Greenwich St., New York.



Cene uram so naslednje:

Nikel ure 7 Jewels \$6.00 Boss case 20 let garancije 15 Jewels Waltham \$9.00 16 size 7 Jewels \$15.00

Srebrne ure z enim pokrovom \$12.00 Boss case 25 let garancije 16 size 7 Jewels \$25.00

z 2 pokrovoma \$16.00 16 size 7 Jewels \$25.00

in višje. 17 " \$30.00 V kuvertu ducat kuvert in papirja - \$0.15

Opomba. Vse urate ure so z dvojnim pokrovom. Kolesovje pri načetnih urah je Elgin ali Waltham, kakor nekdo želi. Blago pošiljam po Express C. O. D.

VSE MOJE BLAGO JE GARANTIRANO!

Naslov v naročbo knjig je napraviti:

M. POGORELC,

Box 226, P. O. Wakefield, Mich.

Naročila za ure in vse druge stvari pa naj se sedaj naprej pošiljajo pod naslovom:

Math. Pogorelc,

Care of B. SCHUETTE, 52 State St., Chicago, Ill.

## KNJIGE

ktere imamo v naši zalogi in jih odposljemo poštne proste, ako se nam zmeša naprej pošlje:

Molitvene knjige: Vojska na Turškem 38 ct.

Fino vezane z imitacijo slonove Šaš dom I. in II. zv., po 20 ct.

kosti, ali v finem usnu in z zlato Gozdovnik, I. in II. del, oboj 50 ct.

obrez: Strolec, 25 ct.

Spomin na Ježuša 45 ct., 35 ct.

Rafael, platno 75 ct.

" usnje 85 ct.

Kruh angleški, 65 ct.

Vrtec nebeski, \$1.80—\$1.50—\$1.25.

Duhovni studenec, \$1.80—\$1.50—\$1.25.

Rajski cvet, 65 ct.

Jeruz prijatelj otrok, 60 ct.

Hvala božja, 60 ct.

Evangeliji, 50 ct.

Lilija, \$2.20 in 82.

Jeruz govorji, \$2.

Marija zgodna danica, \$2.20 in \$2.

Prešernove pesije, verane 75 ct.

Jeruz in Marija, \$1.80.

Druge knjige: Spominski listi iz avstrijske zgodovine 20 ct.

Šaljivi Slovenci [zbirka kratkotrajanec itd.] 90 ct.

Nezgoda na Palavunu, 20 ct.

Iznamki, 24 ct.

V domačem krogu, 25 ct.

Kako je ingino gozd, 20 ct.

Doma in na tujem, 20 ct.

Tisoč in ena noč, 51 zvezkov, \$6.50

Šaljivi Slovenci [zbirka kratkotrajanec] broširane 50 ct.

Šaljivi Slovenci [zbirka kratkotrajanec] 30 ct.

Stoletna pravica, 25 ct.

Ciganova osveta, 20 ct.

Naseljnikova hči, 20 ct.

Knez Črni Jurij, 20 ct.

Vrtomirov prstan 20 ct.

Admiral Tegetthoff 30 ct.

Sv. Genovefa, 18 ct.

Lažnjivi kljukec, 20 ct.

Mrtvi gostac 20 ct.

Marje tica 50 ct.

RABI telefon kadar dosegel na kako postajo v New York in veš kako priti k FR. SAKSERJU. Poklici številko 3795 Oortlandt in govori slovensko.

## Compagnie Générale Transatlantique, Francoska parobrodna družba.



JIREKTNA CRTA DO HAVRE-PARIS-SVICO-INNSBRUK LJUBLJANA.